

KIAN

KAWASAKI
INTERNATIONAL
ASSOCIATION
NEWS

HOLA KAWASAKI

MAPA DE LOS CENTROS PARA LA CRIANZA EN LENGUAS EXTRANJERAS

「子育て散策マップについて」

No. 253

Se refiere a un mapa muy bien preparado por el distrito de Kawasaki, que es muy útil y cuyo nombre lo dice todo [Kosodate Sansaku Map]. En dicho mapa podrán ubicar fácilmente los centros de asistencia social, los hospitales y los jardines para infantes, a donde podrán recurrir para conseguir el apoyo y la atención que puedan necesitar. Nunca está de más saber exactamente dónde están ubicados estos lugares imprescindibles en momentos de necesidad. En el mapa, el Distrito de Kawasaki está dividido en tres partes: el Chuo, Daishi y Tajima, los cuáles están ilustrados en diferentes colores, facilitándoles la búsqueda del lugar de su interés. También para nuestra conveniencia está traducido en 5 idiomas, o sea: en inglés, en chino, en español, en portugués y en coreano.

Los mapas están disponibles en los Centros de Asistencia Social, en japonés Hoken Fukushi Center del distrito de Kawasaki y en Daishi, Tajima y otras áreas, en el Centro de Salud, en japonés Kenko Fukushi Station, s.

Información a la oficina de Kawasaki-ku, Hoken Fukushi Center, cuyo teléfono es el 044-201-3250.



SISTEMA DE APOYO PARA INGRESAR EN LOS APARTAMENTOS

「居住者支援制度について」

No. 254

Se refiere a la expansión que le hicieron en Julio al sistema de Apoyo de Residencia, en japonés [Kyoju Shi-en Seido]. Ello favorece enormemente a las personas que puedan necesitar hacer uso de su ampliación con las ventajas y beneficios que se nos brindan.

Como muchos sabrán, cuando uno llega a cierta edad, y lo mismo se dice para con los extranjeros, estamos expuestos a enfrentarnos con dificultades para conseguir vivienda, especialmente si carecemos de un fiador o una persona que garantice nuestra solvencia. Ahora, con la nueva expansión del sistema de apoyo, la Ciudad nos favorece dándonos la protección que podamos requerir o sea, nos presenta a compañías de seguros con quienes tienen un acuerdo para que nos otorguen la garantía necesaria que las empresas privadas requieren para alquilar una vivienda. Este proceso es una prueba más de la preocupación social que la ciudad tiene para facilitar la vida de sus habitantes.

Para más pormenores sobre este sistema, les rogamos ver el panfleto que se distribuye en todas las oficinas gubernamentales de la ciudad, o sea, los kuyaku-sho, shimin-kan y bibliotecas. También pueden llamar a la oficina de Kawasaki-shi, Machizukuri Kyoku, Jutaku Seibi-ka, teléfono

EXHIBICION SOBRE ULTRA-MAN EN EL MUSEO DE OKAMOTO TARO

「ウルトラマン伝説展について」(岡本太郎美術館にて)

No. 255



ウルトラマン (C) 1966 円谷プロ。中。jpg

Exhibición sobre Ultra-Man, en japonés [Ultra-Man Tanjo 40 Nen no Kiseki Ultra-ManDensetsu] se está llevando a cabo en el Museo Okamoto Taro y quedará hasta el 24 de Septiembre.

Esta exhibición coincide con el 40 aniversario del nacimiento de Ultra-Man, ídolo no solamente de los niños sino de todos, por sus leyendas y programas de televisión, que empezaron en el año 1966, causando un boom de monstruos y endriagos que siguen llamando la atención y no dan señales de que su atracción disminuya.

La exposición está muy bien presentada y se enfoca en el primer Ultra-Man, mostrando cómo era la sociedad en aquel entonces, cómo fue

que nació y los pasos que tuvo que dar para llegar a la cima del éxito que hoy día recordamos con tanta nostalgia. Y qué decir de los héroes y monstruos en plástico y de los programas que televisaron con sus series de leyendas que son inolvidables. Es un paseo para perpetuar por el camino de la nostalgia por los años idos.

La tarifa de entrada son como siguen: 900 yenes para los adultos, 700 yenes para los estudiantes de koko y universitarios y gratis para los estudiantes menores de chugaku y para las personas mayores de 65 años.

El Museo Okamoto Taro está a unos 17 minutos a pie de la Estación Mukogaoka Yuen de la Línea Odakyu. Información al Museo Okamoto Taro, teléfono 044-900-9898.

CURSO DE JAPONES DEL AÑO 2005 en la Asociación Internacional de Kawasaki

Curso nocturno: Todos los miércoles 18:30 ~ 20:30

Curso de la mañana: Los martes y viernes 10:00 ~ 12:00

1er. Trimestre: ¥ 6.000 (Total 12 clases)

1er. Trimestre: ¥ 11.000 (Total 22 clases)

2do. Trimestre: ¥ 6.500 (Total 13 clases)

2do. Trimestre: ¥ 11.000 (Total 22 clases)

3er. Trimestre: ¥ 5.500 (Total 11 clases)

3er. Trimestre: ¥ 9.500 (Total 19 clases)

SERVICIO DE CONSULTA A EXTRANJEROS (外国人相談コーナー)

Horario de consulta

Inolés: De martes a sábado

Chino: Martes, miércoles y viernes

Coreano: Martes y jueves

Español: Martes y jueves

Portugués: Martes y Viernes

Tagalog: Martes y Miércoles

Publicación de la Asociación Internacional de Kawasaki

2-2 Kizuki Gion Cho, Nakahara-Ku, Kawasaki 211-0033 Centro Internacional de Kawasaki

Tel044-435-7000 Fax044-435-7010 E-mail:kian@bremen.or.jp HP

URL:<http://www.bremen.or.jp/kian/>